MC-11B
Bluetooth earphone

user's manual



MODECOM

INSTRUKCJA OBSŁUGI SŁUCHAWKI MC-11B

PL

1.WPROWADZENIE

Dziękujemy za zakup produktu MODECOM. Mam nadzieję,że dzięki bezprzewodowej słuchawce bluetooth MC-11B, użytkowanie telefonu komórkowego, laptopa a nawet odtwarzacza będzie znacznie łatwiejsze, wygodniejsze a przede wszystkim bezpieczniejsze. Uprzejmie prosimy o zapoznanie się z poniższą instrukcją obsługi.

• Technologia Bluetooth

Bezprzewodowa technologia bluetooth pozwala na podłączenie słuchawki bez użycia kabla do kompatybilnych z nią urządzeniami. Transmisja odbywa się na zasadzie fal o zasięgu do 10 metrów. Połączenie może być zakłócone przez takie przeszkody jak: ściany, fale pochodzące z urządzeń elektronicznych itp.

Zestaw słuchawkowy jest zgodny ze specyfikacją Bluetooth 2.1 + EDR można również korzystać z następujących profili: Headset Profile 1.1 i Hands-Free Profil 1.5. Należy sprawdzić z urządzeniem w celu określenia ich zgodności z produktem.

2. INFORMACJE OGÓLNE

• Zestaw słuchawkowy MC-11B zawiera:

- Słuchawkę MC-11B
- Zaczep do ucha
- ładowarkę
- instrukcję obsługi

Przed użyciem słuchawki należy ja naładować i połączyć z kompatybilnym telefonem.

UWAGA: Zestaw zawiera części magnetyczne. Należy unikać kontaktu produktu z innymi magnetycznymi urządzeniami w tym z kartami płatniczymi, gdyż mogą one ulec uszkodzeniu.

• Ładowanie baterii

W celu poprawnego ładowania używaj zawsze oryginalnej ładowarki. Zastosowanie nieoryginalnego sprzętu grozi utratą gwarancji a także uszkodzeniem urządzenia. Po zakończeniu ładowania zawsze wyjmuj ładowarkę z kontaktu za obudowę – nigdy za kabel.
Bateria zastosowana w słuchawce MC-11B jest wewnętrzną, niewymienialną częścią sprzętu – nie należy podejmować prób wymiany baterii gdyż grozi to utratą gwarancji.
Poprawne ładowanie zestawu słuchawkowego:
a) Podłącz ładowarkę do słuchawki
b) Włóż wtyczkę ładowarki do źródła prądu
c) Ładowanie słuchawki sygnalizuje czerwona dioda
d) Zakończenie ładowania sygnalizuje zmiana koloru diody z czerwonej na niebieską
e) Czas ładowania wynosi ok. 3 godzin
f) Po zakończeniu ładowania odłącz ładowarkę od źródła prądu a następnie od słuchawki.
Naładowana bateria wystarcza na maksymalnie 3 - 6 godzin godzin rozmów lub od 100 do 180 godzin czasu czuwania.
Czas rozmów i czuwania mogą się różnić w zależności od używanego modelu telefonu komórkowego, ustawień, intensywności użytkowania i środowiska pracy.

• **Włączanie oraz wyłączanie zestawu słuchawkowego**

W celu włączenia urządzenia, naciśnij i przytrzymaj klawisz wielofunkcyjny znajdujący się na słuchawce. Urządzenie wyemituje krótkie sygnały dźwiękowe a także zapali się niebieskie światło wskaźnika. Gdy zestaw słuchawkowy jest połączony z powiązanym telefonem i jest gotowy do użycia, niebieskie światło wskaźnika miga z niską częstotliwością. Aby wyłączyć zestaw słuchawkowy należy nacisnąć i przytrzymać klawisz wielofunkcyjny.
Nastąpi seria krótkich sygnałów dźwiękowych, czerwona dioda wskaźnika mignie dwa razy po czym zgaśnie.

• Nawiązywanie połączenia z kompatybilnym urządzeniem.

a) Naciśnij i przytrzymaj przycisk funkcjonalny znajdujący się na słuchawce do momentu zaświecenia się zmiennej czerwono-niebieskiej diody.

b) Aktywuj w swoim urządzeniu funkcję bluetooth

c) Wybierz słuchawkę MC-11B z listy znalezionych urządzeń

d) Wprowadź hasło „0000" aby nawiązać połączenie

e) Nawiązanie połączenia będzie sygnalizowała pulsująca niebieska dioda na słuchawce.

• Odłączanie słuchawki od powiązanego urządzenia

W celu odłączenia zestawu słuchawkowego należy wykonać jedną z poniższych czynności:

- oddalić zestaw słuchawkowy na odległość większa niż 10 metrów od telefon
- wyłączyć zestaw słuchawkowy poprzez przytrzymanie przycisku wielofunkcyjnego
- odłączyć zestaw słuchawkowy poprzez menu telefonu lub innego kompatybilnego urządzenia

• Rozwiązywanie problemów

Jeśli nie jest możliwe połączenie zestawu słuchawkowego z kompatybilnymi urządzeniami postępując zgodnie z instrukcją upewnij się że:

- słuchawka jest naładowana
- telefon ma włączoną funkcję bluetooth
- odległość pomiędzy urządzeniem a słuchawką jest mniejsza niż 10 metrów i nie występują żadne przeszkody w postaci ściany, urządzeń elektronicznych imitujących fale itp.

3. NAWIĄZYWANIE POŁĄCZENIA ZA POMOCĄ SŁUCHAWKI MC-11B.

W celu nawiązania połączenia należy wybrać żądany numer telefonu z listy kontaktów i nacisnąć odpowiedni przycisk połączenia dedykowany do konkretnego modelu telefonu.

Jeżeli aparat wyposażony jest w funkcję wybierania głosowego numeru telefonu należy przytrzymać na słuchawce przycisk wielofunkcyjny i wypowiedzieć nazwę żądanego kontaktu.

USER'S MANUAL MC-11B **GB**

1. INTRODUCTION

The Bluetooth Headset allows you freely to make or receive calls whe -ther on the journey or in the office. You can connect the headset with a compatible phone that supports Bluetooth wireless technology. Read this user guide carefully before using the headset. Read also the user guide for your phone, which provides important safety and maintenance information.

• Bluetooth wireless technology

Bluetooth wireless technology allows you to connect compatible comm -unication devices without cables. A Bluetooth connection does not require that the phone and the headset should be in line of sight, but both devices should be within 10 meters(30 feet) between each other. Connections can be subject to interference from obstructions, such as walls, or other electronic devices. The headset is compliant with the Bluetooth Specification 2. 0+EDR supporting the following profiles:Headset Profile 1.1 and Hands-Free Profile 1.5. Check with the manufacturers of other devices to determine their compatibility with this device.

2. GET STARTED

• Overview

The headset contains the following parts:

1. Multifunction key	2. Microphone
3. Charger jack	4 .Earphone
5. Earloop	6. Indicator light

Before using the headset, you must charge the battery and pair the headset with a compatible phone.

Note: Parts of the headset are magnetic, Metallic materials may be adhered to the headset.Do not place credit cards or other magnetic storage media near the headset.because information

stored in them may be erased.

• Chargers and batteries

Check ifthe charger is the affiliated device before using. Warning: Use only batteries and chargers approved for use.The use of any other types may invalidate any approval or warranty, and may be dangerous. For availability of approved affiliated devices, please check with your dealer. When you disconnect the power cord of any device, grasp and pull the plug, instead of the cord.

• Charge the battery

This device has an internal, nonremovable, rechargeable battery. Do not attempt to remove the battery from the device as you may damage the device.

1. Connect the charger cable to the headset.
2. Connect the charger to an electrical outlet. The red indicator light is on during charging.
3. If charging does not start, disconnect the charger, plug it in again,and retry. Charging the battery fully may take up to 2 hours.
4. When the battery is fully charged, the red indicator light turns off and the blue indicater light turns on. Disconnect the charger from the electrical outlet and the headset. The fully charged battery has power for up to 3 hours-6 hours 30 minutes of talk-time or up to 100 hours-180 hours of standby time. However, the talk and standby time may vary with different mobile phones, products that use a Bluetooth connection, usage settings, styles, and environments.

• Switch the headset on or off

To switch on, press and hold the multifunction key, The headset beeps, and the blue indicator light is displayed. When the headset is connected to a paired phone and is ready for use, the blue indicator light flashes slowly. To switch off, press and hold the multifunction key. The headset beeps, and the blue indicator light is flashing twice.

• Pair the headset with a compatible phone

1. Press and hold milti-Fanctional button until the indicator light turns on in blue
2. Activate the Bluetooth feature on the phone, and set the phone to search for Bluetooth devices.
3. Select the headset from the list of found devices.
4. Enter the passcode 0000 to pair and connect the headset to your phone. If the pairing is successful, the indictor light will flash in blue 2 times, In some phones you may need to make the connection separately after pairing. See the user guide of your phone for details. You only need to pair the headset with your phone once.
5. If the pairing is successful, the headset beeps and appears in the phone menu where you can view the currently paired Bluetooth devices.

Disconnect the headset from the phone

To disconnect the headset from your phone (for example, to connect the phone to another Bluetooth device).youcanfindhowtomakeit in the following ways:

- Switch off the headset.
- Disconnect the headset in the Bluetooth menu of your phone.
- Move the headset 10 meters (30 feets)away from the phone.

You do not need to delete thebluetoothheadsetfromyourphone'sblue -tooth device list ifyou want to disconnect the headset with your phone. Reconnect the paired headset with your phone To reconnect the headset with your phone, please switch on the headset and it will be connected with your phone automatically,this is subject to the phone.

- **Troubleshooting**

If you cannot connect the headset with your phone, do as followings: Ensure that the headset is charged, switched on, and paired with and connected to your phone.
Ensure that the Bluetooth function is activated on your phone.

Check that the headset is within 10 metters(30 feet)from your phone and that there are no obstacles between the headset and the phone, such as walls or other electronic devices.

3. BASIC USE

• Call administration

To make a call, use your phone in the normal way when the headset is connected with your phone. The blue indicator light flashes slowly during the call

If your phone supports redialing with this device, press the multifunction key for 2 sec. when no call is in progress.

If your phone supports voice dialing with this device, press and hold the multifunction key when no call is in progress, and proceed as described in the user guide of your phone.

When you receive a call, the blue indicator light flashes quickly, and you hear a ringing tone through the headset. To answer the call, press the multifunction key,or use the phone keys. If the automatic answer function is on, the phone automatically answers the incoming call after one ring. To reject an incoming call, briefly press the multifunction key twice. Or use the phone keys. To end a call, press the multifunction key. or use the phone keys.

• Switch the call between phone and headset. To switch the call between the headset and a compatible phone, press and hold the multifunction key for 2 seconds, or use the respective function in your phone.

• Use the headset with several phones

You can pair the headset with up to eight phones but connect it with only one phone at a time. The phone that was first paired with the headset is the default phone, If the headset is switched on within 10 meters(30 feet) of several paired phones, the headset tries to connect with the default phone. If the headset cannot connect with the default phone, the headset tries to connect with the last used phone, if the headset cannot connect with this phone either, one of the other

six paired phones can be connected with the headset.
To make the connection, see the user guide of your phone.

4. BATTERY INFORMATION

Your device is powered by a rechargeable battery. The full performance of a new battery is achieved only after two or three complete charge and discharge cycles. The battery can be charged and discharged hundreds of times, but it will eventually wear out. Recharge your battery only with approved chargers designated for this device. Unplug the charger from the electrical plug and the device when not in use. Do not leave a fully charged battery connected to a charger, since overcharging may shorten its lifetime. If left unused, a fully charged battery will lose its charge over time. Never use any charger that is damaged.

Leaving the device in hot or cold places, such as in closed car in summer or winter conditions, will reduce the capacity and life time of the battery.

Always try to keep the battery between 15C and 25C (59 F and 77F). A device with a hot or cold battery may not work temporarily, even if the battery is fully charged. Battery performance is particularly limit -ed in temperatures below freezing.

Do not dispose of batteries in a fire as they may explode. Batteries may also explode if damaged. Dispose of batteries according to local regulations. Please recycle when possible. Do not dispose as household waste.

Maintenance

Your device is a product with superior design and craftsmanship and should be treated with care. The suggestions below will help you protect your warranty coverage.

Keep all accessories and enhancements out of reach of small children.

Keep the device dry. Precipitation, humidity, and all types of liquids or moisture can contain min-erals that will corrode electronic circuits. If your device does get wet, allow it to dry completely.

NÁVOD K POUŽITÍ 11B CZ

1.ÚVOD

11B Bluetooth Headset Návod k použití 1.Úvod Bluetooth headset umožňuje svobodně volat nebo přijímat hovory ať už během cestování (při pohybu) nebo v klidu (například když se nacházíte v kanceláři). Headset je propojitelný s kompatibilním telefonem, který podporuje bezdrátovou technologii Bluetooth. Před prvním použitím této soupravy si prosím přečtěte tuto příručku. Prostudujte si také uživatelskou příručku k Vašemu mobilnímu telefonu, která poskytuje důležité informace o bezpečnosti a údržbě

• Bezdrátová technologie Bluetooth

Bezdrátová technologie Bluetooth umožňuje připojit kompatibilní komunikační zařízení bez použití kabelu. Připojení Bluetooth vyžaduje, aby mezi telefonem a headsetovou soupravou byla dodržena vzdálenost maximálně 10 metrů. Propojení může být rušeno překážkami, například stěnami nebo jinými elektronickými zařízeními. Headset je kompatibilní se specifikací Bluetooth 2. 0 + EDR a podporuje následující profily: Headset Profile 1.1 a Hands-Free Profile 1.5. Informujte se u výrobce jiných zařízení, zda je jejich přístroj kompatibilní s tímto přístrojem.

2. ZAČÍNÁME

• Přehled Headsetová souprava se skládá z následujících částí:

1. multifunkční tlačítko
2. mikrofon
3. Jack pro nabíjení
4. Sluchátko
5. úchytka
6. indikátor

Před použitím nabijte prosím baterii na maximum a spárujte zařízení s kompatibilním telefonem.

Poznámka: Některé části headsetu jsou magnetické a mohou obsahovat kovové materiály. Neumísťujte proto do jeho blízkosti kreditní karty nebo jiné magneticky zápisová média a předměty. Zabráníte tak případné ztrátě uložených informací.

• Nabíječka a baterie

Zkontrolujte, zda je nabíječka přibalena k zařízení Upozornění: Používejte pouze schválené baterie a nabíječky Používání jiných typů může způsobit ztrátu záruky a vystavení nebezpečí. Pro získání informací o dostupnosti schválených přidružených zařízení se obraťte na prodejce nebo přímého výrobce. Když odpojujete kabel jakéhokoliv zařízení, uchopte a zatáhněte vždy za koncovku, ne za kabel.

• Nabíjení baterie

Tento přístroj má interní, neodnímatelnou dobíjecí baterii. Nepokoušejte se vyjmout baterii z přístroje, protože může dojít k poškození zařízení

1. Připojte kabel nabíječky k headsetu.
2. Připojte nabíječku do elektrické zásuvky. Během nabíjení svítí červená kontrolka
3. Pokud se přístroj nenabíjí, odpojte nabíječku, znovu ji připojte a chvíli počkejte. Nabíjení baterie naplno může trvat až 2 hodiny.
4. Pokud je baterie zcela nabitá, červená kontrolka zhasne a rozsvítí se modrá. Odpojte nabíječku z elektrické zásuvky a od headsetu. Plně nabitá baterie vydrží 3 až 6 hodin při 30 minutových hovorech nebo 100 až 180 hodin v pohotovostním režimu. Nicméně, výdrž baterie se může lišit v závislosti na různých mobilních telefonů a výrobků, které využívají připojení přes Bluetooth, od použitých nastavení a prostředí.

• Zapnutí / vypnutí

Pokud chcete zařízení zapnout, stiskněte a podržte na několik vteřin multifunkční tlačítko, headset zapípá a zobrazí se modrá kontrolka. Pokud je headset propojen se spárovaným telefonem

a je připraven k použití, modrá kontrolka bliká pomalu. Pokud ho chcete vypnout, stiskněte a podržte na několik vteřin multifunkční tlačítko. Headset pípne a modrá kontrolka zabliká dvakrát.

• Párování

1. Stiskněte a podržte multifunkční tlačítko, dokud se kontrolka rozsvítí modře
2. Na telefonu aktivujte funkci Bluetooth a nastavte vyhledávání Bluetooth zařízení
3. Vyberte headset ze seznamu nalezených zařízení.
4. Zadejte heslo 0000 pro spárování a připojení headsetu k telefonu. Pokud je párování úspěšné, indikátor 2 krát zabliká na modro, při některých telefonech budete muset připojení provést separátně po spárování. Podrobnosti naleznete v uživatelské příručce k telefonu. Headset s telefonem stačí spárovat pouze jednou.
5. Pokud je párování úspěšné, headset zapípá a objeví se v menu telefonu, kde můžete vidět aktuální spárování s Bluetooth.

• Odpojení headsetu od telefonu

Odpojit headset od telefonu lze následujícími způsoby:

• Vypněte headset. • Odpojte ho v menu Bluetooth v telefonu.

• Umístěte headset 10 metrů od telefonu.

Bluetooth headset nemusíte smazat ze seznamu bluetooth zařízení ve vašem telefonu, pokud chcete od něj headset jenom odpojit. Po opětovném připojení headsetu k telefonu se po zapnutí automaticky obnoví spojení.

• Řešení problémů

Pokud se vám nedaří připojit headset k telefonu, postupujte následovně Ujistěte se, že je headset nabitý, zapnutý, spárovaný a připojený k telefonu. Ujistěte se, že je aktivována funkce Bluetooth v telefonu. Ujistěte se, že náhlavní souprava je ve vzdálenosti do 10 metrů od telefonu a že neexistují žádné překážky mezi headsetem a telefonem, jako jsou stěny nebo jiná elektronická zařízení

3. ZÁKLADNÍ POUŽITÍ

Správa hovorů

Pokud chcete telefonovat, používejte telefon obvyklým způsobem, i když je k němu připojen headset. Během hovoru pomalu bliká modrá kontrolka. Pokud Váš telefon podporuje opakované vytáčení tímto přístrojem, stiskněte univerzální tlačítko po dobu 2 sekund (když neuskutečňuje žádný hovor). Pokud Váš telefon podporuje hlasovou volbu, stiskněte a podržte multifunkční tlačítko (když neuskutečňuje žádný hovor) a postupujte podle pokynů v uživatelské příručce k telefonu. Během příchozího hovoru bliká rychle. V sluchátkách zazní vyzváněcí tón. Pokud chcete přijmout hovor, stiskněte univerzální tlačítko, nebo použijte tlačítka telefonu. Pokud je zapnuta funkce„automatický příjem", telefon automaticky přijme příchozí hovor po prvním zazvonění. Pokud chcete odmítnout příchozí hovor, stiskněte univerzální tlačítko dvakrát nebo použijte tlačítka telefonu. Pro ukončení hovoru použijte multifunkční tlačítko nebo příslušný kláves telefonu.

- **Přepínání hovorů mezi telefonem a headsetem.**

Pro přepnutí hovoru mezi headsetem a kompatibilním telefonem, stiskněte a podržte multifunkční tlačítko po dobu 2 vteřin, nebo použijte odpovídající funkci v telefonu

- **Používání headsetu s několika telefony.**

Headset můžete spárovat až s osmi telefony, ačkoli připojit jej lze pouze k jednomu najednou. Telefon, který byl se zařízením spárován jako první, je výchozí telefon. Pokud je headset zapnutý a vzdálený 10 metrů od několika spárovaných telefonů, zařízení se pokusí spojit se nejprve s výchozím telefonem. Pokud nemůžete připojit s výchozím telefonem, headset se pokusí propojit s naposledy použitým telefonem.

4. INFO O BATERII

Přístroj je napájen baterií, kterou lze opakovaně nabíjet. Pracovat na plný výkon začne baterie až po dvou nebo třech cyklech úplného vybití a nabití. Baterie může být nabita a vybita stokrát,

pak ji bude nutné vyměnit. Nabíjejte baterii pouze schválenými nabíječkami určenými pro tento přístroj. Odpojte nabíječku od elektrické zásuvky, pokud přístroj není v provozu Neponechávejte úplně nabitou baterii připojenou k nabíječce, protože přebíjení může zkrátit její životnost. Pokud je plně nabitá baterie ponechána bez použití, po čase ztratí svůj náboj. Nikdy nepoužívejte poškozenou nabíječku! Ponecháním přístroje na příliš teplých nebo chladných místech, například v uzavřeném voze v létě nebo v zimě Může to omezit její kapacitu a životnost. Vždy se pokuste udržovat baterii při teplotě 15C a 25C (59 F a 77F) Přístroj s přehřátou nebo chladnou baterií může dočasně přestat pracovat, i když je baterie plně nabitá. Výkon baterie je částečně omezen při teplotách pod bodem mrazu Nevhazujte baterii do ohně, protože může dojít k explozi Baterii likvidujte v souladu s místními předpisy Pokud je možné, recyklujte ji. Nevyhazujte do směsného odpadu!

ÚDRŽBA

S tímto výrobkem by se mělo zacházet šetrně, nakolik je to zařízení špičkové konstrukce a kvality zpracování. Následující doporučení pomohou ochránit vaše nároky při uplatnění záruky: Příslušenství odkládejte mimo dosah malých dětí. Udržujte přístroj v suchu. Srážky, vlhkost a všechny typy kapalin obsahující minerály mohou způsobit korozi elektronických obvodů. Pokud je přístroj vlhký, nechejte ho zcela vyschnout.

NÁVOD NA POUŽITIE 11B **SK**

1.ÚVOD

Bluetooth headset umožňuje slobodne volať alebo prijímať hovory či už počas cestovania (pri pohybe) alebo v pokoji (napríklad keď sa nachádzate v kancelárii). Headset je prepojiteľný s kompatibilným telefónom, ktorý podporuje bezdrôtovú technológiu Bluetooth. Pred prvým použitím tejto súpravy si prosím prečítajte túto príručku Preštudujte si takisto užívateľskú príručku k Vášmu mobilnému telefónu, ktorá poskytuje dôležité informácie o bezpečnosti a údržbe.

•Bezdrôtová technológia Bluetooth

Bezdrôtová technológia Bluetooth umožňuje pripojiť kompatibilné komunikačné zariadenie bez použitia kábla Pripojenie Bluetooth vyžaduje, aby medzi telefónom a headsetovou súpravou bola dodržaná vzdialenosť maximálne 10 metrov. Prepojenie môže byť rušené prekážkami, napríklad stenami alebo inými elektronickými zariadeniami.

Headset je kompatibilný so špecifikáciou Bluetooth 2 0 + EDR a podporuje nasledovné profily: Headset Profile 1.1 a Hands-Free Profile 1.5. Informujte sa u výrobcu iných zariadení, či je ich prístroj kompatibilný s týmto prístrojom.

2. ZAČÍNAME

• Prehľad

Headsetová súprava sa skladá z nasledovných častí:

1. Multifunkčné tlačidlo
2. Mikrofón
3. Jack pre nabíjanie
4 .Slúchadlo
5. Uchytka
6. Indikátor

Pred použitím nabite prosím batériu na maximum a spárujte zariadenie s kompatibilným telefónom.
Poznámka: Niektoré časti headsetu sú magnetické a môžu obsahovať kovové materiály Neumiestňujte preto do jeho blízkosti kreditné karty alebo iné magneticky zaznamované médiá a predmety. Zabránite tak prípadnej strate uložených informácií.

• Nabíjačka a batéria

Skontrolujte, či je nabíjačka pribalená k zariadeniu. Upozornenie: Používajte iba schválené batérie a nabíjačky. Používanie iných typov môže spôsobiť stratu záruky a vystavenie nebezpečenstvu. Pre získanie Informácií o dostupnosti schválených pridružených zariadení sa obráťte na predajcu alebo priameho výrobcu. Keď odpájate kábel akéhokoľvek zariadenia, uchopte a ťahajte zástrčku, nie kábel.

• Nabíjanie batérie

Tento prístroj má zabudovanú, neodnímateľnú dobíjaciu batériu. Nepokúšajte sa vybrať batériu z prístroja, pretože môže dôjsť k poškodeniu zariadenia.
1. Pripojte kábel nabíjačky k headsetu.
2. Pripojte nabíjačku do elektrickej zásuvky Počas nabíjania svieti červená kontrolka
3. Ak sa prístroj nenabíja, odpojte nabíjačku, znova ju zapojte a chvíľu počkajte Nabíjanie batérie naplno môže trvať až 2 hodiny.
4. Ak je batéria úplne nabitá, červená kontrolka zhasne a rozsvieti sa modrá. Odpojte nabíjačku z elektrickej zásuvky a od headsetu. Plne nabitá batéria vydrží 3 až 6 hodín pri 30 minútových hovoroch alebo 100 až 180 hodín v pohotovostnom režime. Avšak, výdrž batérie sa môže líšiť v závislosti od rôznych mobilných telefónov a výrobkov, ktoré využívajú pripojenie cez Bluetooth, od použitých nastavení a prostredia.

• Zapnutie/ vypnutie

Ak chcete zariadenie zapnúť, stlačte a niekoľko sekúnd podržte multifunkčné tlačidlo, headset zapípa a zobrazí sa modrá kontrolka Ak je headset prepojený so spárovaným telefónom a je pripravený na použitie, modrá kontrolka bliká pomaly. Ak ho chcete vypnúť, stlačte a niekoľko sekúnd podržte multifunkčné tlačidlo. Headset zapípa a modrá kontrolka zabliká dvakrát

• Párovanie

1. Stlačte a podržte multifunkčné tlačidlo, kým sa kontrolka rozsvieti na modro
2. Na telefóne aktivujte funkciu Bluetooth a nastavte vyhľadávanie Bluetooth zariadenia.
3. Vyberte headset zo zoznamu nájdených zariadení
4. Zadajte heslo 0000 pre spárovanie a pripojenie headsetu k telefónu. Ak je párovanie úspešné, indikátor 2 krát zabliká na modro, pri niektorých telefónoch budete musieť pripojenie vykonať separátne po spárovaní. Podrobnosti nájdete v užívateľskej príručke k telefónu. Headset s telefónom stačí spárovať len raz.
5. Ak je párovanie úspešné, headset zapípa a objaví sa v menu telefónu, kde môžete vidieť aktuálne spárovanie s Bluetooth.

Odpojenie headsetu od telefónu

Odpojiť headset od telefónu sa dá nasledujúcimi spôsobmi:

• Vypnite headset.
• Odpojte ho v menu Bluetooth v telefóne
• Umiestnite headset 10 metrov od telefónu.

Bluetooth headset nemusíte zmazať zo zoznamu bluetooth zariadení vo Vašom telefóne, pokiaľ chcete od neho headset len odpojiť. Po opatovnom pripojení headsetu k mobilu sa po zapnutí automaticky obnoví spojenie.

• Riešenie problémov

Ak sa vám nedarí pripojiť headset k telefónu, postupujte nasledovne: Uistite sa, že je headset

nabitý, zapnutý, spárovaný a pripojený k telefónu. Uistite sa, že je aktivovaná funkcia Bluetooth v telefóne.
Uistite sa, že náhlavná súprava je vo vzdialenosti do 10 metrov od telefónu a že neexistujú žiadne prekážky medzi headsetom a telefónom, ako sú napríklad steny alebo iné elektronické zariadenia.

3. ZÁKLADNÉ POUŽITIE

Správa hovorov

Ak chcete telefonovať, používajte telefón obvyklým spôsobom, aj keď je k nemu pripojený headset. Počas hovoru pomaly bliká modrá kontrolka.
Ak Váš telefón podporuje opakované vytáčanie týmto prístrojom, stlačte univerzálne tlačidlo počas 2 sekúnd (keď neuskutočňujete žiadny hovor).
Ak Váš telefón podporuje hlasovú voľbu, stlačte a podržte multifunkčné tlačidlo (keď neuskutočňujete žiadny hovor) a postupujte podľa pokynov v užívateľskej príručke k telefónu
Počas prichádzajúceho hovoru bliká rýchlo. V slúchadlách zaznie vyzváňací tón. Ak chcete prijať hovor, stlačte univerzálne tlačidlo, alebo použite tlačidlá telefónu. Ak je zapnutá funkcia „automatický príjem", telefón automaticky prijme prichádzajúci hovor po prvom zazvonení Ak chcete odmietnuť prichádzajúci hovor, stlačte univerzálne tlačidlo dva krát alebo použite tlačidlá telefónu .Pre ukončenie hovoru použite multifunkčné tlačidlo alebo príslušný kláves telefónu.

• Prepínanie hovorov medzi telefónom a headsetom.

Pre prepnutie hovoru medzi headsetom a kompatibilným telefónom, stlačte a podržte multifunkčné tlačidlo po dobu 2 sekúnd, alebo použite zodpovedajúcu funkciu v telefóne

• Používanie headsetu s niekoľkými telefónmi

Headset môžete spárovať až s ôsmimi telefónmi, ale pripojiť ho možno iba k jednému naraz
Telefón, ktorý bol so zariadením spárovaný ako prvý, je predvolený telefón Ak je headset zapnutý a vzdialený do 10 metrov od niekoľkých spárovaných telefónov, zariadenie sa pokúsi spojiť

sa najprv s predvoleným telefónom. Ak nemôžete pripojiť s predvoleným telefónom, headset sa pokúsi prepojiť s naposledy použitým telefónom.

4. INFO O BATÉRII

Prístroj je napájaný batériou, ktorú je možné opakovane nabíjať. Pracovať na plný výkonu začne batéria až po dvoch alebo troch cykloch úplného vybitia a nabitia Batéria môže byť nabitá a vybitá stokrát, potom ju bude potrebné vymeniť. Nabíjajte batériu iba schválenými nabíjačkami určenými pre tento prístroj. Odpojte nabíjačku od elektrickej zásuvky, ak prístroj nie je v prevádzke. Nenechávajte plne nabitú batériu zapojenú do nabíjačky, pretože prebíjanie môže skrátiť jej životnosť. Ak je plne nabitá batéria ponechaná bez použitia, po čase stratí svoj náboj Nikdy nepoužívajte poškodenú nabíjačku! Ponechaním prístroja na príliš teplých alebo chladných miestach, napríklad v uzavretom aute v lete alebo v zime. Môže to obmedziť jej kapacitu a životnosť.

Vždy sa pokúste udržiavať batériu pri teplote 15C a 25C (59 F a 77F) Prístroj s prehriatou alebo studenou batériou môže dočasne prestať pracovať, aj keď je batéria plne nabitá. Výkon batérie je čiastočne obmedzený pri teplotách pod bodom mrazu. Nevhadzujte batériu do ohňa, pretože môže dôjsť k explózii Batériu likvidujte v súlade s miestnymi predpismi Pokiaľ je možné, recyklujte ju. Nevyhadzujte do zmiešaného odpadu!

Údržba

S týmto výrobkom by sa malo zaobchádzať šetrne, nakoľko je to zariadenie špičkovej konštrukcie a kvality spracovania Nasledujúce odporúčania pomôžu ochrániť Vaše nároky pri uplatnení záruky:

Príslušenstvo odkladajte mimo dosahu malých detí.

Udržujte prístroj v suchu Zrážky, vlhkosť a všetky typy kvapalín obsahujúce minerály môžu spôsobiť koróziu elektronických obvodov Ak je prístroj vlhký, nechajte ho úplne vyschnúť.

DE

Wir bedanken uns, dass Sie sich fur den Einkauf von MODECOM entschieden haben.
Vor Einsatz des Horers ist er zu laden und mit dem kompatiblen Telefon zu verbinden.
ACHTUNG: Im Satz sind die magnetischen Teile enthalten Die Berührung des Produkts mit anderen magnetischen Geraten, darunter den Kreditkarten ist zur Verhinderung ihrer Beschädigung zu vermeiden

• Aufladen der Batterie

Um das korrekte Aufladen sicherzustellen, benutzen Sie das originale Ladegerät. Der Einsatz des nichtoriginalen Ladegeräts kann den Verlust der Garantieanspruche und die Beschadigung des Geräts zur Folge haben.
Nach dem Abschluss des Ladevorgangs ist das Ladegerät immer vom Kontakt zu ziehen, indem es am Gehäuse und nie am Kabel gehalten wird.
Die im Hörer eingesetzte Batterie MC-11B ist eine Innerbatterie, ein nicht austauschbarer Bestandteil des Geräts – es sollten keine Versuche unternommen werden, die Batterie auszutauschen, weil es den Verlust der Garantieansprüche nach sich ziehen kann
Das richtige Aufladen vom Headset :

a) Schließen Sie das Ladegerät an den Hörer an
b) Stecken Sie den Ladegerätstecker in die Stromquelle
c) Der Aufladevorgang des Hörers wird durch die rote Diode angezeigt
d) Der Abschluss des Ladevorgangs wird durch die Anderung vom Diodenlicht von rot auf blau angezeigt
e) Die Ladedauer beträgt ca. 3 Stunden.
f) Nach Abschluss des Ladevorgangs schalten Sie das Ladegerät von der Stromquelle und danach vom Hörer ab

Die aufgeladene Batterie reicht für maximal 3-6 Stunden Gesprachszeit oder von 100 bis 180 Stunden Standby-Zeit.
Die Gesprachs- und Standby-Zeit können je nach dem verwendeten Handymodell, den Einstellungen, der Nutzungsintensitat und dem Arbeitsumfeld variieren

• Ein- und Ausschalten des Headsets

Zum Einschalten des Geräts drucken und halten Sie die Multifunktionstaste am Hörer. Das Gerät gibt kurze Tonsignale und der Zeiger leuchtet blau Ist das Headset mit dem zugehorigen Telefonapparat verbunden und einsatzbereit so blinkt der Zeiger blau mit der langsamen Frequenz
Zum Ausschalten des Headsets ist die Multifunktionstaste zu drücken und zu halten.
Es erfolgt eine Serie von kurzen Tonsignalen, die blaue Diode des Zeigers leuchtet zweimal und erlischt.

1. ANKNÜPFUNG DER VERBINDUNG MIT DEM KOMPATIBLEN GERÄT.

a) Drucken und halten Sie die Multifunktionstaste am Horer
b) Aktivieren Sie in Ihrem Gerat die Bluetooth-Funktion
c) Wahlen Sie den Horer MC-11B von der Liste der gefundenen Gerate
d) Tragen Sie das Paßwort „0000" um die Verbindung herzustellen
e) Die Herstellung der Verbindung wird durch die blau blinkende Diode am Hörer angezeigt.

• Das Abschalten des Hörers vom verbundenen Gerät

Zum Abschalten des Headsets ist eine der unten genannten Tätigkeiten durchzuführen:
- Entfernen Sie das Headset uber 10 Meter vom Telefonapparat
- Schalten Sie das Headset durch das Halten der Multifunktionstaste aus
- Schalten Sie das Headset über das Menu des Telefons oder des anderen kompatiblen Geräts aus

• Problemlösung

Ist die Herstellung der Verbindung zwischen Headset und den kompatiblen Geraten beim Vorge-

hen nach der Bedienungsanleitung unmoglich, versichern Sie sich, dass:
- der Hörer aufgeladen ist
- die Bluetooth-Funktion des Telefons betätigt ist
- die Entfernung zwischen dem Gerat und dem Hörer kürzer als 10 Meter ist und keine Hindernisse wie eine Wand, elektronische Gerate, die die Wellen imitieren usw. vorkommen

2. DAS HERSTELLEN DER VERBINDUNG MIT EINSATZ DES HÖRERS MC-11B.

Um die Verbindung herzustellen, ist die gewunschte Telefonnummer von der Kontaktliste zu wählen und die entsprechende Verbindungsaste, die fur das bestimmte Modell des Telefonapparats bestimmt ist, zu drücken.
Verfügt das Telefon uber die Sprachwahlfunktion so ist am Horer die Multifunktionstaste zu halten und der Name des gewunschten Kontakts auszusprechen.

Vă mulţumim pentru achiziţia produsului MODECOM.
Înainte de utilizarea căştilor acestea trebuie alimentate şi conectate la un telefon compatibil.
ATENŢIE: Setul conţine componente magnetice. Trebuie evitat contactul produsului cu alte echipamente magnetice inclusiv cu cardurile de plată, deoarece acestea pot să se deterioreze.

• Alimentarea bateriei

Cu scopul de alimentare corectă a bateriei utilizează întotdeauna un încărcător original. Utilizarea unui echipament neoriginal poate duce la pierderea garanţei precum şi la defectarea echipamentului.
După finalizarea alimentării scoate întotdeauna încărcătorul din priză trăgând de carcasă – niciodată de cablu
Bateria utilizată în căştile MC-11B constituie un element intern, neînlocuibil al echipamentului – nu trebuie efectuate încercări de înlocuire deoarece aceasta va duce la pierderea garanţei
Alimentarea corectă a setului căştilor:
a) Conectează încărcătorul la căşti
b) Introdu ştecherul încărcătorului în sursa de alimentare electrică
c) Alimentarea căştilor este semnalizată de dioda roşie
d) Finalizarea alimentării este semnalizată de schimbarea culorii diodei din roşie în albastră
e) Perioada de alimentare este de aproximativ 3 ore
f) După finalizarea alimentării deconectează încărcătorul de la sursa electrică iar apoi de la căşti.
Bateria încărcată este suficientă pentru maxim 3-6 ore de convorbiri sau de la 100 până la 180 ore de standby
Perioada convorbirilor şi standby pot varia în dependenţă de modelul telefonului mobil utilizat,

setări, intensitatea utilizării şi mediul de lucru.

• Conectarea şi deconectarea setului căştilor

Cu scopul de conectare a echipamentului apasă şi ţine apăsat butonul multifuncţional care se află pe căşti Echipamentul va emite semnale sonore scurte şi se va aprinde luminiţa albastră a indicatorului. Când setul căştilor este conectat la telefon şi este gata de lucru, lumina albastră a indicatorului pulsează cu o frecvenţă lentă. Pentru a deconecta setul căştilor trebuie apăsat şi ţinut apăsat butonul multifuncţional.

Se va produce o serie de semnale sonore scurte, dioda albastră va pulsa de două ori după care se va deconecta.

1. EFECTUAREA CONEXIUNII CU UN ECHIPAMENT COMPATIBIL.

a) Apasă şi ţine apăsat butonul multifuncţional care se află pe căşti

b) Porneşte în echipamentul tău funcţia bluetooth

c) Selectează căştile MC-11B din lista de echipamente detectate

d) Introdu parola „0000" pentru a stabili conexiunea

e) Stabilirea conexiunii va fi semnalizată de dioda albastră care va pulsa pe căşti

• Deconectarea căştilor de la echipamentul conectat.

Cu scopul de deconectare a echipamentului de la setul căştilor trebuie efectuată una din următoarele acţiuni:

- separaţi setul căştilor de telefon îndepărtându-vă la o distanţă mai mare de 10 metri
- deconectaţi setul căştilor prin ţinerea apăsată a butonului multifuncţional
- deconectaţi setul căştilor din meniul telefonului sau a altui echipament compatibil

• Soluţionarea problemelor

Dacă nu este posibilă conectarea setului căştilor cu echipamentele compatibile urmând instrucţiunea asiguraţi-vă că:

- căştile sunt încărcate
- telefon are funcţia bluetooth pornită
- distanţa dintre echipament şi căşti este mai mică de 10 metri şi nu există bariere sub formă de pereţi, echipamente electronice care emit unde etc.

2. EFECTUAREA LEGĂTURII TELEFONICE PRIN INTERMEDIUL CĂŞTII MC-11B.

Cu scopul de efectuare a legăturii telefonice trebuie selectat numărul de telefon dorit din lista de contacte şi apăsat butonul de conectare specific modelului telefonului mobil corespunzător Dacă aparatul este echipat cu funcţia de conectare vocală a numărului de telefon trebuie ţinut apăsat pe căşti butonul multifuncţional şi rostit numele contactului respectiv.

Hvala, da ste kupili izdelek MODECOM.
Preden začnete uporabljati slušalko, jo napolnite in priključite h kompatibilnemu telefonu.
OPOZORITEV: Set vsebuje magnetične dele. Izogibajte se kontaktu izdelka z drugimi magnetičnimi napravami ter s plačilnimi karticami, saj se le-te lahko pokvarijo

• Polnjenje baterije

Da bi pravilno napolnili baterijo, vedno uporabljajte originalni polnilec. Uporaba neorginalne opreme lahko povzroči izgubo garancije in pokvaro naprave.
Kadar je polnjenje končano, vedno potegnite polnilec iz vtičnice tako, da držite polnilec, ne pa njegov kabel.
Baterija MC-11B je notranji, nespremenljiv del slušalke – ne poskušajte menjati baterije, ker to lahko povzroči izgubo garancije.
Pravilni način polnjenja slušalk:
a) Priključite polnilec k slušalki
b) Vtaknite polnilec v vtičnico
c) Rdeča luč pomeni polnjenje slušalke
d) Sprememba barve luči iz rdeče v modro pomeni konec polnjenja
e) Čas polnjenja je pribl. 3 ure
f) Ko je polnjenje končano, izklopite polnilec iz vtičnice, nato pa iz slušalke.
Popolnoma napolnjena baterija zadosti za maksimalno 3 – 6 ur pogovora ali od 100 do 180 ur brez pogovorov
Čas pogovorov in čas brez pogovorov se lahko razlikuje glede na model mobilnika, nastavitve, pogostost uporabe in okolje.

• Vklopitev in izklopitev slušalke

Da bi vklopili napravo, pritisnite in pridržite večfunkcijski gumb, ki se nahaja na slušalki. Naprava bo emitirala kratke zvočne signale ter zagorela bo modra luč. Kadar je slušalka priključena k telefonu in je gotova za uporabo, modra luč redko utripa. Da bi izklopili slušalko, pritisnite in pridržite večfunkcijski gumb.

Naprava bo emitirala kratke zvočne signale, modra luč pa bo dvakrat utripnila in se ugasila.

1 Povezava s kompatibilno napravo.

a) Pritisnite in pridržite večfunkcijski gumb, ki se nahaja na slušalki

b) Aktivirajte v telefonu funkcijo bluetooth

c) Izberite slušalko MC-11B iz seznama naprav, ki so na voljo za blootooth povezavo

d) Vpišite geslo »0000«

e) Utripajoča modra luč na slušalki bo pomenila, da ste vzpostavili povezavo.

• Zključevanje slušalke iz povezane naprave

Da bi končali povezavo med slušalko in napravo, naredite eno izmed naslednjih:

- položite slušalko najmanj 10 metrov od telefona
- izklopite slušalko s pomočjo večfunkcijskega gumba
- izključite slušalko v telefonskem menuju ali v drugi kompatibilni napravi

• Odstranjevanje težav

Če vam ne uspe izpostaviti povezave med slušalko in kompatibilno napravo na način, ki je opisan v navodilih, preverite, ali:

- je slušalka napolnjena
- telefon ima vklopljeno funkcijo bluetooth
- je razdalja med napravo in slušalko manjša kot 10 metrov ter da med njima ni nobene prepreke, kot npr. stena, elektronske naprave itp.

2. KLICANJE S POMOČJO SLUŠALKE MC-11B.

Da bi izpostavili povezavo, izberite telefonsko številko iz seznama kontaktov in pritisnite gumb za klicanje, karakterističen za vaš model telefona.
Če vaš telefon ima funkcijo voice dialing, pritisnite in pridržite večfunkcijski gumb ter izgovorite ime kontakta, ki ga želite poklicati.

Hvala što ste kupili proizvod MODECOM
Prije upotrebe slušalice treba napuniti i priključiti na kompatibilan telefon.
POZOR: Set sadrži magnetske dijelove. Izbjegavajte kontakt proizvoda sa drugim magnetskim uređajima, izm, ost. sa platnim karticama, jer se mogu oštetiti.

• Punjenje baterije

Da bi se pravilno napunila baterija, uvijek koristite originalni punjač. Korištenje neoriginalnog uređaja može dovesti do gubitka garancije, kao i oštećenja uređaja.
Nakon završetka punjenja, uvijek izvadite punjač iz utičnice, držeći kućište, nemojte nikad vući kabel
Baterija primjenjena u slušalici MC-11B čini unutarnji, nezamenjiv dio uređaja, baterija se ne smije zamenjivati, ovo može dovesti do gubitka garancije.
Pravilno punjenje seta slušalica:
a) Priključi punjač na slušalicu
b) Priključi utikač punjača na izvor struje
c) Dioda signalizira punjenje slušalica
d) Promjena boje diode – sa crvene na plavu – signalizira kraj punjenja.
e) Vrijeme punjenja iznosi oko 3 sata
f) Nakon završetka punjenja odspojite punjač od izvora struje, a zatim od slušalice.
Napunjena baterija može izdržati maksimalno 3 - 6 sati razgovora ili od 100 do 180 sati na čekanju
Vrijeme razgovora i čekanja može se razlikovati u zavisnosti od korištenog modela mobitela, podešavanja, intenzivnosti korištenja i radne sredine

• Uključivanje i isključivanje seta slušalica

Da biste uključili uređaj, pritisnite i pridržite višefunkcijski taster koji se nalazi na slušalici Čut će se kratak zvučni signal, zapalit će se plavo svijetlo pokazivača Kad je set slušalica povezan sa telefonom i spreman za upotrebu, plavo svijetlo treperi sa sporom frekvencijom. Da biste isključili set slušalica treba pritisnuti i pridržati višefunkcijski taster.
Sljedi serija kratkih zvučnih signala, plava dioda će dva puta zatreperiti, zatim će se ugasiti.

1 Uspostavljanje veze sa kompatibilnim uređajem.

a) Pritisnite i pridržite višefunkcijski taster koji se nalazi na slušalici
b) Aktivirajte funkciju bluetooth u svom uređaju
c) Na listi prepoznatih uređaja izaberite slušalicu MC-11B
d) Unesite lozinku „0000" da biste uspostavili vezu
e) Pulsirajuća plava dioda na slušalici će signalizirati uspostavljanje veze

• Odspajanje slušalice od uređaja

U cilju da se odspoji set slušalica, treba izvršiti jednu od navedenih radnji:
- set slušalica smjestiti na udaljenosti većoj od 10 metara od telefona
- isključiti set slušalica, držeći višefunkcijski taster
- odspojiti set slušalica preko menija telefona ili drugog kompatibilnog uređaja

• Rješavanje problema

Ako povezivanje seta slušalica sa drugim kompatibilnim uređajima nije bilo moguće, postupajući u skladu sa uputama, uvjerite se da je:
- slušalica napunjena
- uključena funkcija bluetooth na telefonu
- udaljenost između uređaja i slušalice je manja od 10 metara i nema nikakvih prepreka u vidu zida, elektronskih uređaja koji emitiraju valove etc.

2. Uspostavljanje veze uz pomoć slušalice MC-11B.

Da bi se uspostavila veza, izaberite zahtjevan broj telefona na listi brojeva i pritisnite odgovarajući taster za poziv dediciran konkretnom modelu telefona
Ako je telefon opremljen funkcijom govornog biranja broja telefona, treba pridržati višefunkcijski taster na slušalici i izgovoriti naziv zahtjevanog kontakta.

HU

1. BEVEZETŐ

A Bluetooth headset segitségével ön szabadon kezdeményezhet hivásokat.Semmi mast nem kell tennie, mint egy arra alkalmas készülékhez csatlakoztatja a terméket Olvasse el gondosan a használati útmutatót előtte Ugyancsak olvassa el a mobil telefon használati útmutatójából ide vonatkozó részeket, fontos karbantartási és biztonsági információkat is.

2. KEZDÉSHEZ

• Áttekintés

A headset a következő részeket tartalmazza

LMultifunkciós gomb(«)

2. Mikrofon(/)

3. Töltő csatlakozó(-<5 +)

4. Füldugó(Q)

5. Ful tartó(Q)

6. Visszajelző lámpa

Mielőtt használná a terméket, fel kell tolteni illetve párositani kell egy megfelelő telefonnal.

Megjegyzés: A termék anyagából kifolyólag soha ne tegyük, bankkártya mellé, meleg helyre, vizes helyre.

•Feltöltés

Ez a termék egy beépitett újratölthető akkumulátort tartalmaz, kérjük ne próbálja meg cserélni, mert az a készülék sérülésével járhat.

1. Csatlakoztassa a tültőkábelt a készülékhez..
2. Dugja be a töltőt az aljzatba. A visszajelző lámpa pirosan világit a toltés ideje alatt.
3. Ha a toltés nem indul el csatlakoztassa újra a toltő kábelét a termékhez A toltési idő hoz-

závetőlegesen 2 óra.
4. Ha a toltés befejeződött, a visszajelző lámpa kékre vált Távoltisa el a toltő kábelét a készülékből Teljesen feltoltve a termék 3-6,5 óra kozotti beszélgetési időt biztosit, ha nem használjuk akkor 100-180 óra készenléti időt tart.

• Kapcsoljuk ki és be a terméket

Ahhoz, hogy bekapcsoljuk a készüléket nyomja meg és tartsa nyomva a multifunkciós gombot.A készulék sipolni fog és a visszajelző led kéken világit.Ha előtte volt párositva már készülékkel akkor automatikusan fog kacsolódni hozzá, feltéve, hogy a telefonon is be van kacsolva a kapcsolódáshoz szukséges program el van inditva.A kikapcsoláshoz nyomja meg és tartsa nyomva a multifunkciós gombot. A készulék sipol egyet és a visszajelző led villan kétszer.

• A készülék párositása egy hozzá megfelelő telefonnal

1. Nyomja meg a multifunkciós gombot egészen addig amig a visszajelző lámpa kékre nem vált.
2. Aktiválja a Bluetoothfunkciót a telefonján és állitsa keresési opcióra
3. Válassza ki a találati listából a headsetet.
4. Kiválasztás után adjameg a jelszót a párositáshoz amely jelen esetben 0000 Ha a párositás sikeres volt a visszajelző lámpa kétszer villogni fog.
5. Ha a készülékek kommunikálni tudnak egymással a headset kettőt csippan, és ezzel párhuzamosan a telefonján megjelenik a headset a párositott eszkozok kozott.

A headset szétkapcsolása

Ahhoz hogy biztonságosan le tudja kacsolni a telefonjáról a headsetet, kovesse a kovetkező utasitásokat.

• Kapcsolja ki a headsetet.
• Torolje ki a telefon párositott eszkozei kozul a headsetet.
• Vigye legalább 10 méter távolságra a headsetet a telefontól.



Ha újból szeretné használni a terméket kövesse a csatlakozási menupontot

• Hibaleháritás

Ha nem tudjuk csatlakoztatni a telefonhoz a készüléket, a kovetkezőket tehetjük:
Győződjön meg arról, hogy a headset fel van toltve, be van kapcsolva és párositva let telefonnal.
Győződjön meg arról , hogy a telefonkészulékén be van kacsolva a Bluetooth funkció.
Ellenőrizze, hogy a headset 10 méteren belul van és nincs semmilyen fizikai akadálya a kacsolódásnak, pl fal vagy más elektronikusan sugárzó eszköz.

3. HASZNÁLAT

• Hívások

Hívás kezdeményezéséhez használja úgy a telefont mint máskor, akkor is amikro a headset csatlaoztatva van a telefonhoz A visszajelző led lassan kéken villog a hivás ideéig.Ha a telefonja képes hanggal hívást kezdeményezni, kövesse a kovetkező utasitásokat.Tartsa nyomva a multifunkciós gombot és kezdje meg hívását, ahogy azt a telefon leirásában megadták
Hívások fogadása: amikor a telefon csörog, a visszajelző led gyorsan villog A hívás fogadásához nyomja meg a multifunkciós gombot vagy a telefonon fogadja a hivast.
Ha az uatomata hívásfogadás be van kapcsolva a telefonon, ha mégsem akarja fogadni a hivast, nyomja meg a multifunkciós gombot vagy utasitsa el a készulék gombjaival.
To end a call, press the multifunction key(«). or use the phone keys. 8

• A headset használata több telefonnal.

A készuléket 8 telefonnal tudja párositani, de egyszerre csak egy telefonnal tudja használni azt
Az első telefon amit párositunk az less az alap telefon, tehát ha 10 méteren belül több telefon helyezkedik el az alap telefonra fog automatikusan Ha ez nem lehetséges, akkor az utoljára használt telefonnal kezdi a kapcsolatfelvételt.

4. AKKUMULÁTOR INFORMÁCIÓ

A készulék kújratolthető de nem cserélhető akkumulátorral van ellátva.Kérjük ne hagyja a feltoltott készuléket a toltőn, mert az ronthatja az élettartamot Csakıs a hozzá tartózó toltővel használja a terméket.

Kérjuk ne hagyja meleg és/vagy hideg helyen a terméket, illetve ne tegye kı a nyárı melegnek vagy a téli hıdegnek a kocsiban.

Próbálja 15 és 25 celsıus fok kozott tartan a headsetet A túl meleg vagy a túl hıdeg műkodési problémákat okozhat. Ne dobja az akkumulátort tűzbe, ha végleg elromolna és már nem garanciás kérjük szelektıv szemetesbe dobja ki.

Karbantartás

A termék magas szinvonalu tervezése és kıviteleéze odafogyelést igényel

Kérjük gyermek elől zárja el!

A készuléket tartsuk szárazon!

A csapadék vagy nedvesség pára korroziót okozhat a termék elektromos áramkoreiben.

- Ne használja és ne tartsa poros helyen a készuléket!
- Ne tárolja túl meleg helyen, mert a készulék műanyag részei eldeformálódhatnak, illetve a termék elektromos részei idő előtt oregedhetnek
- Ne tárolja a készuléket hıdeg helyen mert az károsithatja az elektronikus eszkozoket a készulékben.
- Ne próbálja felnyitni a készuléket!
- Ne ejtse le, ne dobálja vagy rázza a készuléket A durva bánásmód tonkretehetı az áramkoroket és a finommechanikát
- Ne használjon a tisztitáshoz erős vegyszereket, oldószereket mosószereket.

1. ВВЕДЕНИЕ

Благодарим Вас за покупку продукта MODECOM. Надеемся, что благодаря беспроводной bluetooth гарнитуре MC-11B, пользование сотовым телефоном, ноутбуком, а также проигрывателем будет значительно проще, удобнее и, прежде всего, безопаснее. Просим Вас ознакомиться с нижеследующей инструкцией.

• Технология Bluetooth

Беспроводная технология bluetooth позволяет на подключение гарнитуры без использования кабеля. Передача звука происходит с помощью волн сигнала с дальностью действия до 10 метров Подключение может быть прервано из-за таких препятствий, как стены, волны, исходящие из электрических устройств и т.д

Гарнитура соответствует стандартам bluetooth 2 0 + EDR (увеличенная скорость передачи данных), а также можно пользоваться следующими профилями: Headset Profile 1 1 и Hands-Free. Профиль 1.5.:следует проверить устройство на предмет его совместимости с продуктом.

2. ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Комплект поставки:

- гарнитура
- заушный крючок
- зарядное устройство
- руководство пользователя

Перед тем как использовать гарнитуру, необходимо зарядить ее и подключить к совместимому телефону.

Примечание· Комплект содержит магнитные компоненты. Следует избегать контакта

продукта с другими магнитными устройствами, в том числе контакта с платежными картами, так как они могут быть повреждены.

• Зарядка батареи

В целях правильной зарядки устройства всегда используйте оригинальное зарядное устройство. Применение неоригинального устройства может привести к потери гарантии, а также может стать причиной поломки устройства.

Всегда вынимайте зарядное устройство, придерживая корпус, а не - за кабель.

Батарея, встроенная в гарнитуру MC-11B, является внутренней, незаменимой частью устройства, тем самым, не следует пробовать заменить батарею самостоятельно, т.к. это может привести к потери гарантии.

Как правильно зарядить гарнитуру:

а) Подключите зарядное устройство в гнездо гарнитуры;

б) Воткните другой конец зарядного устройства в источник электропитания;

в) Красный диод подаст сигнал о зарядке гарнитуры;

г) Изменение цвета диода с красного на голубой цвет сигнализирует о завершении процесса зарядки;

д) Время зарядки составляет приблизительно 3 часа.

е) Отключите зарядное устройство от источника электропитания, а потом выймите с гарнитуры после окончания процесса зарядки.

Заряженная батарея работает максимум в течение 3-6 часов в режиме разговора или 100-180 часов - в режиме ожидания.

Время разговора и время ожидания могут различаться в зависимости от используемой модели сотового телефона, настроек, интенсивности использования и окружения работы устройства.

• Включение и выключение гарнитуры

Чтобы включить устройство, нажмите и придержите многофункциональную клавишу, находящуюся на гарнитуре. Устройство произведет короткие голосовые сигналы, после чего засветится голубой свет индикатора. Когда гарнитура подключена к телефону и готова к работе, голубой свет индикатора мигает с медленной частотой. Чтобы выключить гарнитуру, следует нажать и придержать многофункциональную клавишу.

Поступит серия коротких голосовых сигналов, голубой диод индикатора мигнет два раза, после чего отключится.

• Поиск подключения соединения с совместимым устройством.

а) Нажмите и придержите кнопку, находящуюся на гарнитуре.

б) Активируйте функцию bluetooth в своем устройстве;

в) Выберите гарнитуру MC-11B среди найденных устройств;

г) Введите пароль «0000», чтобы поймать соединение;

д) Мигающий голубой диод на гарнитуре будет подавать сигнал о подключении соединения.

• Отключение гарнитуры от подключенного устройства

Чтобы отключить гарнитуру, следует совершить одно из следующих действий:

- отдалить гарнитуру от телефона на расстояние более, чем 10 метров;
- выключить гарнитуру, придерживая многофункциональную кнопку;
- отключить гарнитуру с помощью меню телефона или иного совместимого устройства.

• Разрешение проблем

Если подключение гарнитуры с совместимыми устройствами не является возможным, то убедитесь, что:

- гарнитура заряжена;
- телефон обладает функцию bluetooth;

- расстояние между устройством и гарнитурой является менее, чем 10 метров и не существуют каких-либо иных препятствий в виде стен, электронных устройств, имитириующих волны и т.д.

3. ПОДКЛЮЧЕНИЕ СОЕДИНЕНИЯ С ПОМОЩЬЮ ГАРНИТУРЫ MC-11B.

Чтобы подключить соединение, следует выбрать требуемый номер телефона из журнала контактов и нажать на соответствующую кнопку соединения у каждой модели телефона.

Если аппарат оснащен функцией выбора номера телефона голосовым путем, следует придержать многофункциональную кнопку на гарнитуре и назвать имя требуемого контакта.

MODECOM S. A
05-850 Ożarów Mazowiecki,
ul. Ceramiczna 7, Ołtarzew, Poland